

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 39 (1930)
Heft: 29

Rubrik: Stellen-Anzeiger = Moniteur du personnel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Stellen-Anzeiger
Moniteur du personnel
N° 29
Offene Stellen - Emplois vacants

Les offres pour les insertions suivantes sous
chiffre doivent être adressées à la
Revue Suisse des Hôtels
Bâle

Buffet-Dame connaît, service, allem. et ital. ou allem. et franç., et demandé. Place à l'année. Tessen. Faire offres avec copies de certifi., photo, age (25 à 35 ans). S'adresser case postale 174, Bellinzona. (1509)

Cuisinier. Etablissement de la Suisse française demande de suite une cuisinier capable. Adresser offres avec certificats et photo. Chiffre 1510

Chef, jeune, gâté en cuisine. Hotel nach Ipoh (Federated Malay States), etwas englisch sprechender bevorzugt. Dreijähriger Kontrakt, gute Bezahlung, Hin- und Rückreise bezahlt. Nähere Auskunft erteilt der Unterzeichnete auf ausführliche Offerten. W. Ingle, Grd. Hied, Neapel. (1509)

Gesucht 1 Aide Gouvernante d'office, 1 Lingerie Mädchen zum Mangeln für Hotel I. Ranges der französischen Schweiz. Zeugnis kopien mit Bild einzuweisen an Chiffre 1514

Gesucht in erstklassiges Stadthotel 3 gewandte, sprachkundige, jüngere Restaurationskellner, 2 Saalküchen, 1 Office- und Etagegouvernante, 1 jüngerer Pâtissier, welcher auch in der Küche mithilft. Offerten an Chiffre 1495

Gesucht für Hotel mit Betten in Jahresstelle einfache, selbständige Saalküchen, deutsch, franz. u. engl. sprechend; ebenfalls eine Saalküchen. Offerten mit Bild und Referenzen auf Postfach 1482, Lugano-Stazione. (1511)

Gesucht in erstklassiges Stadthotel auf anfangs August event. Chef anfangs September eine selbständige, sprachkundige Sekrätärin, zwei gewandte Zimmermädchen. Ohne prima Referenzen unter sich zu machen. Offerten an Chiffre 1514

Gesucht junger, ganz tüchtiger Portier d'étages in erstkl. Passantenhotel der Westschweiz, deutsch u. franz. sprechend, Eintritt Anfang August; disselst jüngerer, williger Nachportier für Sommer. Jahresstellen. Offerten an Chiffre 1515

Gesucht auf 15. oder Ende September in erstklassiges Restaurant für kleine Brigade ein A. Aide, in jeder Hinsicht fähig, den Chef zu vertreten, sowie ein Pâtissier, der bewandert in Entremets. Der Pâtissier hat die kalte Küche zu besorgen. Ausführliche Offerten unter Beilage von Zeugnis kopien etc. unter Chiffre 1517

Küchen oder Koch. Gesucht tüchtige Alleinköchin oder Allein- koch in Hotel-Kurhaus des Kantons Bern. Bei Zufriedenheit Dauerstelle. Offerten mit Zeugnisabschriften unter Chiffre 1516

On demande pour Hotel de premier ordre à Montreux, 1 pâtissier pour son aide, 1 entremetier pour de suite, Places à l'année. Adresse Sauttochter, Eintritt raschmöglichst. Offerten mit Bild an Chiffre 1493

Sekrätär-Volontär, etwas englisch sprechend, per sofort gesucht von Hotel in Genf. Chiffre 1512

Les offres pour les insertions suivantes sous
numéro doivent être adressées à
l'Hôtel-Bureau Bâle

Nr. 5114 Wascherin, sofort, kl. Passantenhotel, Offen.

5115 Zimmermädchen, in Saassee bewandert, 15. Juli, 100 Betten, sofort, Hotel I. R., Zug.

5116 Tüchtiges Zimmermädchen, sofort, Kurhaus 40 Betten, Kt. Schwyz.

5117 I. Kaffeeköchin, sofort, erstkl. Hotel, Engelberg.

5118 Restaurationskellner für allein, jüngere Sekrätärin, Sommer- saison, mittl. grosses Hotel, Meiringen.

5119 Sekrätärin, Aufseherin, Küche, Zimmermädchen, Of- fensmädchen, Sommer- und Winter, 100 Betten, Thunsee.

5120 Saalküchen, Gehalt Fr. 25.- monatlich, Gartenbureau, 15. Juli, mittl. grosses Hotel, Engelberg.

5121 Aide-Gouvernante für Küche und Office, Sommer- saison, Hotel I. R., Vierwaldstättersee.

5122 Chef de cuisine oder Kellner, sofort, mittl. Hotel, Lausanne.

5123 Pâtissier-Aide de cuisine, Sommer- und Winter, 40 Betten, Berner Oberland.

5124 Kellner, sofort, kl. Hotel, Grindelwald.

5125 Barmann, Commis de rang, Sommer- und Winter, Vierwaldstättersee.

5126 Commis de rang, sofort, Hotel I. R., Engadin.

5127 Küchen-Offensmädchen, sofort, Hotel 40 Betten, Baselstadt.

5128 Zimmermädchen, Küchenmädchen, Offensmädchen, u. Über- eink., mittl. Hotel, Engelberg.

5129 Saalküchen, sofort, Hotel I. R., Luzern.

5130 Aide de cuisine, franz. sprechend, sofort, Hotel 70 Betten, Meiringen.

5131 Kellnerkochen, Küchenbursche, sofort, mittl. Hotel, Wengen.

5132 Küchen-Hausbursche, Mitte Juli, Hotel 30 Betten, Genfers.

5133 Glätterin, sofort, Hotel 60 Betten, Berner Oberland.

5134 Zimmermädchen, Glätterin, sofort, mittl. Hotel, Berner Oberland.

5135 Zimmermädchen, 2 Lingerie- und Mädelchen für Wascheri, II. Glätterin, sofort, Hotel I. R., Thunsee.

5136 Glätterin, sofort, Hotel I. R., Zermatt.

5137 Saalküchen, sofort, Hotel I. R., Müren.

5138 Tüchtiger Kellner, deutsch, franz., engl. sprechend, nicht unter 25 Jahren, sofort, mittl. Passantenhotel, franz. Schweiz.

5139 Aide de cuisine, sofort, Hotel 80 Betten, Nähe Interlaken.

5140 Saalküchen, Serviertochter, sofort, Hotel 70 Betten, Graub. u. Tessen.

5141 Glätterin, sofort, Hotel I. R., Müren.

5142 Casserolier, sofort, Hotel 100 Betten, Thunsee.

5143 Glätterin, sofort, Hotel 70 Betten, Tessen.

5144 Küchenbursche, sofort, mittl. Hotel, Interlaken.

5145 Sauttochter, Rôtisseur, Zimmermädchen, grosses Kurhaus, Vierwaldstättersee.

5146 Kaffeeköchin, sofort, mittl. Hotel, Badegg, Aargau.

5147 Obersaalküchen-Sekrätärin, sofort, einträgliche Stelle, mittl. Hotel, Genfersee.

5148 Tüchtige Restaurationskellner, Zimmermädchen, Saalküchen, Saalküchen, Officebursche, Offensmädchen, sofort, Hotel I. R., Thunsee.

5149 Wascherin, Lingere, Heizer-Gärtner, sofort, erstkl. Sanato- rium, Arosa.

5150 Zimmermädchen, sofort, mittl. Hotel, Zentralschweiz.

5151 Saalküchen, Lingere, sofort, mittl. grosses Hotel, Montreux.

5152 II. Saalküchen, sprachkundig, sofort, mittl. Berghotel, Tessen.

5153 Sekrätärin, Deutsch, Franz., etwas Engl., sofort, mittl. Hotel, Montreux.

5154 Commis de cuisine, sofort, Hotel I. R., Vierwaldstättersee.

5155 I. Kellner, Hausbursche-Portier, sofort, kleines Hotel, Interlaken.

5156 Saalküchen, Deutsch, Franz., Engl., sofort, mittl. Hotel, Thunsee.

5157 Saalküchen, sofort, mittl. Hotel, Kt. Neuenburg.

5158 Saalküchen, tüchtig und erfahren, Hotel 50 Betten, sofort, Thunsee.

5159 Kellnerbursche, Officebursche, Fr. 80.- monatlich, Couri- erkellner, sofort, Hotel I. R., Vierwaldstättersee.

5160 Saalküchen, Restaurantkellner, sofort, mittl. Hotel, Engelberg.

5161 Kellner, Fr. 180.- bis 200.- monatlich, Jahresstelle, Eintritt Mitte Juli, Pension 25 Betten, Graubünden.

5162 Aide de cuisine, nicht unter 25 Jahre, Gehalt monatlich Fr. 250.-, Jahresstelle, Kellnerkochen mit etwas Küchen- praxis, sofort, mittl. Hotel, Vitznau.

5163 Zimmermädchen, Deutsch, Franz., Hausmädchen, Saal- kochen, Deutsch, Franz., Restaurantkellner, Deutsch, Franz., Jahresstellen, Eintritt sofort, mittl. Passantenhotel, St. Gallen.

5164 Saalküchen, Winter- und Sommer, Kurhaus 120 Betten, Graub. u. Tessen.

5165 Sekrätärin, U. Oberkellner, Kurhaus 80 Betten, Berner Oberland.

5166 Etagegouvernante, Lingeriebursche, u. Oberkellner, Berghotel 150 Betten, Zentralschweiz.

Nr. 5382 Saalküchen, sofort, mittl. Hotel, Arosa.

5383 Selbst. Zimmermädchen, sofort, Sommer- und Winter, bei Zufriedenheit, Hotel 60 Betten, Westschweiz.

5384 Barmann, Küchenbursche, Kellner, u. Oberkellner, kl. Hotel, Grindelwald.

5385 Jüngere Wascherin, Fr. 130.- monatlich, Zimmer auswärts, u. Oberkellner, Restaurant, Hotel 150 Betten, Thunsee.

5386 2 Zimmermädchen, u. Oberkellner, Kurhaus 85 Betten, Kt. Solothurn.

5387 Serviertochter, u. Oberkellner, mittl. grosses Hotel, Arosa, Sekrätärin, u. Oberkellner, Berghotel 120 Betten, Graub. u. Tessen.

5388 I. Saalküchen, I. Portier, beide deutsch, franz., engl. sprechend, sofort, Hotel 70 Betten, Thunsee.

5389 Saal-Restaurantkellner, sofort, Hotel 50 Betten, Kt. Aargau.

5390 Commis de restaurant, ev. Volontär, Commis d'étage, Deutsch, Franz., zieml. Englisch, u. Oberkellner, Hotel I. R., Zürich.

5391 Küchengouvernante, Generalgouvernante, sofort, Hotel 100 Betten, Thunsee.

5392 Hausbursche-Portier, deutsch, franz. sprech., u. Oberkellner, Passantenhotel 60 Betten, Thunsee.

5393 Kleinportier, sofort, mittl. Hotel, Lausanne.

5394 I. Saalküchen, sofort, Hotel 70 Betten, Thunsee.

5395 Köchin oder jung. Koch, Fr. 250.- monatlich, sofort, Jahresstelle, kleines Hotel, franz. Schweiz.

5396 Saalküchen, sofort, kleines Hotel, Ostschweiz.

5397 Pâtissier, sofort, erstkl. Restaurant, Basel.

5398 Zimmermädchen, sofort, Hotel 35 Betten, Berner Oberland.

5399 Portier, sprachkundig, sofort, Hotel 40 Betten, Berner Oberland.

5400 Zimmermädchen, sofort, Hotel 35 Betten, Berner Oberland.

5401 Tüchtiger Commis de cuisine, sofort, grosses Buffet, franz. Schweiz.

5402 Aide de cuisine-Pâtissier, sofort, Hotel 75 Betten, Graub. u. Oberkellner, erstklassige, Jahresstelle, Hotel I. R., Zug.

5403 Saalküchen (Volontärin), sofort, mittl. Hotel, Interlaken.

5404 Kaffee-Angebotler (Volontärin), Fr. 120.- bis 200.-, Haus- mädchen, sofort, Hotel 100 Betten, Thunsee.

5405 Deutsch, sofort, mittl. grosses Hotel, Lausanne.

5406 Abwäscher oder Silberputzer, sofort, Hotel I. R., Engelberg.

5407 Zimmermädchen, sofort, mittl. Hotel, Kt. Neuenburg.

5408 I. Portier, sofort, Hotel 150.-, Jahresstelle, Ende Juli, mittl. Hotel, Lausanne.

5409 Buffetkellner, Küchenbursche, sofort, grösseres Restau- rant, Basel.

5410 Etagegouvernante, sofort, Hotel I. R., Genf.

5411 I. Saalküchen, engl. sprechend, sofort, kleines Hotel, Grindelwald.

5412 Zimmermädchen, Mithilfe in Lingerie, sofort, Hotel 60 Betten, Nähe Interlaken.

5413 Wascherin, Küchenmädchen, sofort, Hotel 60 Betten, Sommer- und Winter, Ostschweiz.

5414 2 Hilfszimmermädchen (event. Anfängerinnen), Mitte August, grosses Berghotel, Vierwaldstättersee.

5415 Entremetier, sofort, Pâtissier, Ende August, Jahresstellen, Hotel I. R., Montreux.

5416 Jung. Sekrätärin, etwas engl. sprechend, sofort, kleines Hotel, Lugano.

5417 Chef de rang, Hallenkellner-Weinbutler, sofort, Hotel I. R., Montreux.

5418 Silberputzer, Officebursche, sofort, Hotel I. R., Adelboden.

5419 Saalküchen, Küchenbursche, sofort, Allportier, sofort, mittl. Hotel, Montreux.

5420 Küchenbursche, sofort, mittl. Hotel, Interlaken.

5421 Zimmermädchen, Saalküchen, Saalküchen, sofort, Sommer- und Winter, Hotel I. R., Wallis.

5422 Maschinenwäscher, sofort, Hotel I. R., Lenzerheide.

5423 Tüchtiger Koch, sofort, mittl. grosses Hotel, Interlaken.

5424 Zimmermädchen, selbständig, sofort, Hotel 50 Betten, Simmental.

5425 Kaffeeköchin, tüchtige Saalküchen, sofort, mittl. grosses Hotel, Thunsee.

5426 Saalküchen, Hallenkellner, sofort, bei Zufriedenheit Engagement für Wintersaison, Hotel 90 Betten, Graub. u. Tessen.

5427 Tüchtiger Aide de cuisine, Zimmermädchen, sofort, Hotel I. R., Basel.

5428 2 gewandte Restaurantkellner, sofort, mittl. grosses Hotel, Vierwaldstättersee.

5429 Küchen-Officebursche, sofort, Hotel I. R., Basel.

5430 Saalküchen, sofort, Hotel 40 Betten, Berner Oberland.

5431 Kaffeeköchin, event. Anfängerin, sofort, Hotel 40 Betten, Berner Oberland.

5432 Oberkellner, Officeburschen, Saalküchen, sofort, Hotel 100 Betten, Grindelwald.

5433 Tüchtige Serviertochter für Halle und Tea Room, sofort, Hotel I. R., Graub. u. Tessen.

5434 Portier-Conducteur, Lingerie- und Jahresstellen, sofort, Hotel 30 Betten, Thunsee.

5435 Tüchtiger Sekrätär-Journalführer, sprachkundig, sofort, Hotel I. R., Genf.

ENGLAND.
5436 Per September und Oktober ca. 100 jüngerer Töchter als Dienstmädchen für gute Privathäuser in England, Gelegen- heit, englisch zu lernen. Koochenkenntnis erwünscht. Gehalt Fr. 100.- bis 80.- monatlich.

5437 Mehrere Köchinnen für gute Privathäuser in England, Eintritt September oder Oktober, Jahresstellen, Zeugnis- abschriften mit Bild an Hotel-Bureau Basel.

Stellengesuche - Demandes de Places

Les offres pour les insertions suivantes sous
chiffre doivent être adressées à la
Revue Suisse des Hôtels
Bâle

Bureau & Reception

Buchhalter-Kassier-Reception, bilanzischer, im Fach durchaus erfahren, sprachgewand, in Küche und Service bewandert, 1. September in die Westschweiz, Offerten unter Chiffre 1492

Bureau- und Kassier-Reception, bilanzischer, im Fach durchaus erfahren, sprachgewand, in Küche und Service bewandert, 1. September in die Westschweiz, Offerten unter Chiffre 1492

Bureau- und Kassier-Reception, bilanzischer, im Fach durchaus erfahren, sprachgewand, in Küche und Service bewandert, 1. September in die Westschweiz, Offerten unter Chiffre 1492

Chief de réception-cassier, Suisse, correspondant de l'ère fore, cherche place pour l'hiver ou à l'année. Meilleures références. Carte d'identité. Chiffre 896

Chief de réception-Kassier, tüchtig, im Fach durchaus erfahren sowie sprachgewand in Wort und Schrift, auch bei Herbst- oder Winter Engagement in Saison- oder dauernde Jahresstelle. Hervorragende Referenzen. Chiffre 895

Direktor-Chef de réception, erste Kraft mit hervorragenden Referenzen, sucht Engagement. Fr. ab September. Schweiz oder Ausland. Chiffre 897

Hotellerkellner, 23 Jahre alt, deutsch, französisch, italienisch und etwas englisch sprechend, sucht Stelle als Journalführer im September in die Westschweiz. Offerten unter Chiffre 210

Journalführer-Kassier, 22 Jahre alt, deutsch, französisch und englisch sprechend, sucht Stelle in vorerkranktes Haus, in- oder Ausland, per sofort oder nach Übereinkunft. Schon in ähnlichen Stellen tätig gewesen. Chiffre 159

Junge Tochter sucht Stelle als Bürovolontärin. War auch schon im Hotel tätig, spricht deutsch und französisch. Bern wird in der nächsten Zeit in die Westschweiz ziehen. Chiffre 159

Sekrätär, 24 Jahre alt, mit besten Referenzen, deutsch, franz. u. engl. sprechend, bewandert in Journal, Kasse und Korrespondenz, sucht Stelle per sofort. Chiffre 187

Telephon-Lehrstelle gesucht von Tochter, deutsch, französisch und etwas englisch sprechend. Offerten unter Chiffre 200

Salle & Restaurant

Buffetdame, geschäftstüchtige, seriöse, gesetzten Alters, sucht Stelle in erstklassiges Haus. Beste Zeugnisse zur Verfügung. Chiffre 141

Buffetdame, deutsch, französisch, italienisch und etwas englisch sprechend, sucht Stelle in die Westschweiz per 1. September. Offerten unter Chiffre 211

Chief de rang, 28jähr., deutsch, franz. u. englisch sprechend, sofort frei, sucht Stelle. Beste Referenzen zu Diensten. Gefl. Offerten unter K 500, Hauptpostlager, Luzern. (169)

Junge Tochter, deutsch und französisch sprechend, sucht Stelle als Anfängerin zum Servieren in besseres Restaurant. Chiffre 192

Jünger Mann, bis jetzt als Direktions-Volontär tätig, sucht Stelle als Koch oder Restaurant-Volontär in die Westschweiz, um gründlich den service und Sprache zu erlernen. Offerten unter Chiffre 212

Kellnerlehrling, Deutsch und Französisch, sucht Stelle. Chiffre 104

Kellner, junger, deutscher, 18 Jahre, perfekt englisch und etwas französisch sprechend, sucht Saisonstellung auf 1. Oktober. Chiffre 153

Kellner, 21jähr., Wiener, mit erstkl. Zeugnissen, sucht Engagement als Commis de rang in 15 August. Arbeitete schon in Lausanne. Adr. E. Fühler, Hotel Weismayr, Bad Gastein, Österreich. (154)

Oberkellner, 39 J., sprachkundig, durch im Fach, mit lang- jährigen Zeugnissen auch als Gérant. Chef de réception und Kassier erster Häuser, sucht, da frei, bald passenden Posten in gutes Hotel. Chiffre 61

Oberkellner, 4 Hauptprachen, flotte Erscheinung, erstklassige Referenzen, sucht Jahres- oder Wintersaisonstelle. Fr. ab Mitte Sept. Offerten unter Chiffre 147

Oberkellner-Maitre d'hôtel ges. Alters, sprachkundig, gewandt und erfahren, an selbst. Arbeiten gewöhnt, sucht sich zu verändern auf Ende Juli. Chiffre 89

Oberkellner, seit geraumer Zeit in der selben Stellung tätig, sucht auf 15. September Stelle als solcher, ev. Assistentin. Suchen- der ist sprachkundig und im Service gewandt. Selbsttätig Offerten erbeten an den Oberkellner des Hotels Regina in Aedoblen, (Bern), wo auch Referenzen eingezogen werden dürfen. (101)

Oberkellner, in führenden Häusern tätig, sprach- und fach- kundig, guter Organisator, Überseerpraxis, 30 Jahre alt, wünscht sich auf kommenden Winter zu verändern. Chiffre 183

Oberkellner, junger, tüchtiger Mann, mit Kenntnissen der Diät- kuche, 4 Hauptprachen, Mitarbeiter im Bureau, sucht Herbst- oder Winterstelle. Chiffre 189

Oberkellner, 33 Jahre, mit nur erstklassigen Referenzen, sucht passende Stelle in grösseres Haus I. Ranges für kommende Wintersaison. Chiffre 171

Restaurationskellner, tüchtige, deutsch und französisch sprechend, sucht Stelle. Offerten gefl. an J. Sr. 26, postlagernd, Baden, Filiale 2. (114)

Restaurationskellner, vier Sprachen, durchaus tüchtig, sucht per sofort Engagement in ein Hotel, Luzern. Chiffre 131

Restaurationskellner, gewandt und zuverlässig, an solgernten Service gewöhnt, in Küche und Keller gut versiert, wünscht Engagement in gutes Haus. Eintritt nach Übereinkunft. Offerten unter Chiffre 172

Saalküchen, junge, gewandte, perfekt deutsch und französisch sowie englisch sprechend, sucht gute Zwischenstationen- stelle nach dem Tessen. Chiffre 171

Saalküchen, I. tüchtig, sprachkundig (4 Sprachen), sucht Engagement auf circa 15. September. Offerten unter Chiffre 173

Tochter, zurecht I. Saalküchen in gutem Hause, sucht Stelle als Saalküchen in grösseres Hotel, Luzern, wo sie auch Bar- service gründlich erlernen könnte, eventuell Volontärin. Chiffre 156

Tochter aus gutem Hause sucht Stelle zum Servieren oder auch als Buffetkellner in grösseres Hotel, Luzern, wo sie auch Bar- service gründlich erlernen könnte, eventuell Volontärin. Offerten an Olga Ruitshaus, Egethor (Sulzgrau). (177)

Tochter, zwei junge, aus guten Familien, deutsch und franz. sprechend, suchen Stelle als Saalküchen. Eintritt sofort oder nach Übereinkunft. Chiffre 202

Cuisine & Office

Aide de cuisine-pâtissier, 1er, cherche place de suite comme Barmann, Kellner oder d. part. Excell. réf. de préf. place à l'année. Chiffre 196

Agent-cassier, expérimenté, 32 ans, cherche place de suite dans une de ces parties, de préf. place à l'année. Excell. références. Chiffre 197

Chief de cuisine (Abstinenz), 40 Jahre, arbeitsfreudiger, guter Organisator, der drei Landessprachen mächtig, noch in ungeklügelter Stelle, sucht Vertrauensposten in grösseres Haus I. Ranges. Chiffre 187

Chief de cuisine, Mitarbeiter mit prima Referenzen, sucht sofort Engagement in besseres Haus. Chiffre 188

Chief de cuisine, Suisse, très capable, dans la force de l'âge, faisant bien la pâtisserie et entremets, cherche place dans un bon ouvrier. Chiffre 195

Chief-Pâtissier, Deutscher, 28 J., sucht für sofort Position in gutem Hause. In Pâtisserie sowie Konditorei gut bewandert. Angebote gefl. an Hermann Pirman, Chef-Pâtissier, Hotel Rott- bad, Badenweiler (Baden). Chiffre 201

Chiefköchin, entremetskonditor, sparsam, zuverlässig, sucht per sofort Stelle. Offerten an „Chiefköchin“ A. Z., postlagernd, Brugg (Aargau). Chiffre 198

Chiefkoch mit guten Referenzen, solid und zuverlässig, ges. Alters, sucht per sofort Saisonengagement. Offerten mit Gehaltsan- gabe unter L. M., poste restante, Bahnhof Zürich. Chiffre 125

Chiefköchin, tüchtig, in allen Teilen erfahren, 40 J., Vertrauens- person, fleissig und solid, gedient Stelle zu wechseln bis 1. Okt. Briefe an Chiffre 199

Commis de cuisine, 2 deutsche, suchen bis 15. August Jahres- stellung ins Ausland, gleich wohin. Angebote gefl. an: Josef Haderer, Stuttgart, Falkenstrasse 48111. Chiffre 186

Cuisinier-Pâtissier, 30 Jahre alt, in allen Teilen gut bewandert, sucht per sofort Stelle. Eilofferten mit Lohnangabe an Chiffre 203

Kaffeeköchin, tüchtige, sucht Jahresstelle. Zeugnisse zu Diensten. Eintritt nach Belieben. Offerten gefl. auf Postfach 72, Lugano. Chiffre 137

Koch, junger, tüchtiger, pâtissierkundig, an sauberes Arbeiten gewöhnt, sucht Stelle als 1. oder II. Aide de cuisine in gutes Hotel, Eintritt 1. August. Prima Zeugnisse und Referenzen zu Diensten. Chiffre 151

Koch, 24jährig, sucht Stelle als I. Aide oder Partickoch. Chiffre 152

Koch, flinker und sauberer Arbeiter, der Freude hat am Beruf, sucht Jahresstelle als Aide de cuisine in gutes Haus. Chiffre 159

Köche, zwei tüchtige, junge, 19 und 22 Jahre alt, suchen Stellung zur Verfügung. Adr.: Werner Kuml, Hotel Terminus, Vitznau. Chiffre 176

Koch, tüchtiger, sparsamer, sucht Stelle in kleinen Betrieb. Bescheidene Ansprüche. Eintritt kann sofort erfolgen. Bevorzugt wird Jahresbetrieb oder längere Saison. Chiffre 193

Kochkellner, Kräftiger, arbeitsamer, 19jähriger Jüngling, deutsch und französisch sprechend, sucht Herbst- oder Winter- Offerten an Karl Bagel, Nr. 29, Ems b. Chur. (163)

Kochkellner, Jüngling, 22 Jahre, mit Kochkenntnissen, Ital., deutsch und franz. sprechend, sucht Stelle als Koch- lehrer. Chiffre 165

Kochkellner gesucht. Für 10jährigen gesunden Jüngling, deutsch und italienisch sprechend, 2 Jahre Sek.-Schule, wird in gutem Hotel Kochkellner gesucht. Näheres durch Frau Bohl, z. Z. Kurhaus Rast, Hasleberg, b. Meiringen.

Küchenchef, tüchtig, arbeitsam und solid, sucht Saisonstelle in mittleres Haus. Offerten mit Gehaltsangabe erbeten unter J. R. 100, Hauptpost, Luzern.

Küchenchef, tüchtiger, 36 Jahre, mit Aide de cuisine, gelernter Pâtissier, sucht auf 1. August Engagement. Offerten an F. S., Chef de cuisine, Chalet Rothorn, 111, Et. Montana. (157)

Pâtissier, junger, an exaktes und sauberes Arbeiten gewöhnt, sucht auf 1. August Engagement in ein Hotel, Luzern. 181 Referenzen nebst guten Zeugnissen zu Diensten. Jahresstelle be- vorzugt. Offerten mit Salirangabe gefl. an Hermann Borer, Pâtissier, Hotel Kurhaus, Wilderswil. Chiffre 184

Pâtissier, I. Confiseur, 28 Jahre alt, in allen Teilen des Berufes selbständig, sucht Jahres- oder Zwischenstationen. Offerten an G. Hunziker, Boulevard Grancy 51, Lausanne. (167)

I. Ingegn. I. Gouvernante oder Weisskärnerin sucht Stelle in gutes Haus. Ist mit allen Arbeiten bestens vertraut. Eintritt nach Übereink. oder auf Wintersaison, auch Ausland. Offerten mit Zeugnisabschriften unter Chiffre 188

I. Ingegn. ges. Alters, tüchtig im Nähen und Maschinenführen, sucht Saisonstelle per sofort. Offerten unter Chiffre 204

I. Ingegn. Gouvernante, tüchtige, erfahrene, mit 1a. Zeugnissen, sucht Jahresstelle. Offerten unter Chiffre 199

Tochter, nette, seriöse, sucht Stelle als Zimmervolontärin in gutes Haus. Eintritt könnte event. auf 1. Oktober erfolgen. Chiffre 205

Zimmermädchen, tüchtiges, deutsch und franz. sprechend, sucht Stelle auf Mitte Juli, am liebsten nach Luzern. Chiffre 102

Zimmermädchen gesetzten Alters, selbständig und tüchtig, sucht Jahresstelle in besseres Hotel per sofort, Tessen bevorzugt. Chiffre 198

Zimmermädchen, älteres, sucht Stelle auf Ende Juli. Sehr gute Zeugnisse zur Verfügung. Chiffre 166

Zimmermädchen, tüchtiges, deutsch und französisch sprechend, sucht Stelle in gutes Haus. Dienst. Chiffre 170

Zimmermädchen, zwei, welche schon in ersten Hotel tätig waren, drei Sprachen sprechend, suchen Stelle per sofort oder später. Offerten unter Chiffre 208

Loge, Lift & Omnibus

Chauffeur, 25 Jahre alt, deutsch, französisch und etwas englisch sprechend, sucht Stelle für kommende Herbstsaison, in Jahresstelle. Tessen oder Genfersee. Chiffre 174

Concierge, 32jährig, verheiratet, 5 Hauptprachen, gegenwärtig in Sommerstellung, sucht auf September Jahres- oder Saison- engagement. Ausland- und Überseerpraxis. Chiffre 124

Concierge-Conducteur, 4 Sprachen, solid und sympathisch, in Zeugnisse, sucht Jahres- oder ev. als Etageposten. Adr.: A. K., Chausseur 38, Zürich VI. Chiffre 198

Concierge, Concierge-Conducteur, 30 Jahre, sprachkundig, tüchtig, gewissenhaft, gut präpariert, sucht passende Stelle. Eintritt nach Übereinkunft. In Zeugnisse und Referenzen. Chiffre 91

Concierge oder Concierge-Conducteur, sprachkundiger, tüchtiger, zuverlässiger Mann, sucht Jahres- oder Zwischenstationen. Eintritt sofort oder nach Übereinkunft. Chiffre 180

Concierge, Concierge-Conducteur, Schweizer, 37 Jahre, vier Hauptprachen, tüchtig und gewissenhaft, gut präpariert, mit In- und Auslandspraxis, sucht passenden Posten. In Referenzen. Chiffre 185

Jünger Mann, seriös, sucht Saisonstelle als Allein- oder Etage- portier auf 20. Juli oder nach Übereinkunft. Gute Referenzen. Chiffre 192

Liftier- oder Portier-Conducteurstelle gesucht von jungem Mann, 22jährig, drei Sprachen sprechend. Eintritt ab 25. Aug. Prima Zeugnisse. Adr.: Jak. Bünzi, Chasseur, Schweizerhof, Luzern.

Nachportier, nüchtern und zuverlässig, Zeugnisse seit Jahren, n. in 30 Jahre, deutsch, franz. und englisch sprechend, sucht Jahresstelle. Eintritt nach Übereinkunft. Chiffre 190

Portier, junger, tüchtiger Mann, 3 Hauptprachen, prima Referenzen, sucht einträgliche Stelle. Offerten gefl. an Chiffre 26

Portier, tüchtiger, mit guten Kenntnissen in Englisch, Franz. und Deutsch, sucht Jahresstelle. Eintritt kann sofort er- folgen. Offerten unter Chiffre 118

Portier oder Portier-Tourant, 24jährig, bestmöglichst, reprä- sentativ, sprachkundig, sucht Dauerstelle. Eintritt nach Übereinkunft. Offerten unter Chiffre 146

Portier, zwei, zuverlässig und sprachkundig, zur Zeit in Grosshotel des Bagadins tätig, suchen Stellen in nächster Wintersaison 1903/04, ev. der eine als Portier-Conducteur. Offerten unter Chiffre 150

Portier, I. Conducteur oder Alleinportier, 24jährig, deutsch, franz. u. engl. sprechend, mit Autofahrer- und besten Referenzen, sucht baldmöglichst Engagement ev. auch als Liftier. Chiffre 160

Portier-Conducteur, 25 Jahre alt, sprachkundig, sucht mögl. Jahresstelle. Chiffre 182

Portier, 29 Jahre, solid und zuverlässig, sucht auf 15. November Wintersaison- oder Jahresstelle als Portier-Conducteur oder Etageportier. Sprachkenntnisse: Deutsch, Französisch und etwas Englisch. Erstkl. Zeugnisse und Referenzen zu Diensten. Chiffre 178

Portier, solid, zuverlässig, deutsch, französisch, englisch und italienisch sprechend, mit guten Zeugnissen, sucht Stelle als Portier oder Portier-Conducteur in ein Hotel. Offerten unter Chiffre N. 32795 X, an Publicitas, Genève. (1342)

Portier, tüchtiger, mit Zeugnissen erster Häuser, sucht Jahres- oder Saisonstelle. Offerten unter Chiffre 191

Portier, tüchtiger, sucht Stelle zu wechseln, event. als Nachportier. Offerten an L. K., Postfach 39, Biel 1. JH 644 J. (1383)

Bains, Cave & Jardin

Caviste, 29 J., nüchtern, williger Mann, sucht Stelle auf 1. oder 15. Sept. Besorgt auch Heizung, Kühlanlage etc. Offerten unter Chiffre 198

Divers

Hebpar, junges — er Koch, tüchtiger, pâtissier- und entremets- kundig, als Alleinköchin, perfekt in Fremdsprachen, geht auch auf Beste, sucht Stelle in gutes Haus. Chiffre 172

Prälieu, gesetzten Alters, gut präsent, im Botieren durchaus bewandert, 4 Hauptpr., gute Referenzen, sucht Position für Herbst, event. früher, auch in grösseres Haus, wo gute Ver- trauensposten, auch Bureaukante, in gutes Hotel od. Sanat. Jahresstelle bevorzugt. Chiffre 126

Gouvernante sérieuse et capable cherche engagement pour début C septembre dans maison de 1er ordre. Suisse ou Etranger. Chiffre 105

Gouvernante, fach- und sprachkundig, mit prima Zeugnissen, sucht Jahresstelle. Chiffre 119

Gouvernante, Diplomierte Hausbesitzerin sucht Stelle als Go- vernante für sofort. Offerten unter Chiffre 164

Gouvernante, gesetzten Alters, die vier Hauptprachen sprechend, tüchtig in allen Zweigen des Hotelwesens, sucht Stellung in gutes Haus als General- oder Etagegouvernante. Chiffre 182

Hausbursche, jung, tüchtiger, sucht Stelle in die französische Schweiz. Zeugnis zu Diensten. Adr.: Emil Sühr, Löwen- garten, Luzern. (106)

Hotelarbeiter, 28jähriger, sucht Jahresstelle als Portier, Haus- bursche oder dergleichen auf Ende August oder Anfang Sep- tember. Chiffre 175

Jünger Mann, 30 Jahre, sucht Stellung als Zaffer bei der Wein- ausgabe, als Küchenbursche oder dergl. In Zeugnisse. Chiffre 103

Jünger Mann, etwas franz. und englisch sprechend, sucht Jahres- stelle ab 1. Oktober oder später. Etwas Bureaukenntnisse vorhanden. Teléphon, Baden, Hasleberg etc. Chiffre 200

Schreiner, tüchtiger Hotelkellner sucht Stelle in gutes Hotel. Eigenes Werkzeug. In allen vorerkrankten Arbeiten bestens bewandert. In Zeugnisse und Empfehlungen. Jahresstelle be- vorzugt. Chiffre 184

Tochter, seriös, aus guter Familie, sucht auf Oktober Stelle als Aide-Gouvernante in erstklassiges Haus. Chiffre 125

Keine Briefmarken

werden angenommen für Bezahlung von Abonnements und Ablosungen, alle diesbezüg- lichen Beträge beilehen man durch

kostenlose Einzahlung auf Post- checkkonto V 85 zu überweisen.

ENGLAND
Ecole Internationale gegr. 1900
Garantierte durch Einzelunterricht gründliches Studium der englischen Sprache in drei Monaten für Anfänger und Fortgeschrittene. Prima Pension und Familienleben zugesichert. Prospekt und beste Referenzen durch
A. H. Cutler, Principal, Herne Bay (Kent).

Occasion!
Preiswert zu verkaufen in bestem Zustand
1 Benz-Landolei 8/20 PS
geschlossen u. offen, fahrbereit. Fahrbewilligung und Versicherung pro 1930 gratis. Ia. Motor. Besichtigung während Bürozeit bei R. Käser Söhne, Glasgrosshandel, Zürich, Seidengasse 15, Telefon Selnau 8766.

Schweizerische Bundesbahnen
Infolge Rücktritts des bisherigen Inhabers wird der Posten eines
Chefs der Agentur Paris
zur Bewerbung ausgeschrieben.
Interessenten erhalten auf schriftliche Anfrage hin nähere Mitteilungen über die Anstellungsbedingungen durch die Sektion Publizität des Kommerziellen Dienstes S. B. B., Mittelstrasse 43 in Bern. Vorstellung vorläufig nicht erwünscht.

Gesucht zu sofort. Fräulein
mit tadell. Charakter für das Bureau eines Sanatoriums, in welchem sie alle vorkommenden Arbeiten zu besorgen hat, wie Buchhaltung, engl., franz. u. deutsche Korrespondenz, Kassa etc. Gut bezahlte Stellung bei freier Station. Gefl. Offerten mit Bild u. Zeugniskopien unter Chiffre DB 2232 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Küche- und Generalgouvernante
in Hotel mit 100 Betten nach dem Berner-Oberland
gesucht
Gefl. Offerten unter Chiffre TP 2210 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Gesucht
energische, englisch sprechende
I. Saaltochter
Eintritt sofort. Zeugnisausschnitten und Photo erbeten Hotel Montana, Oberhofen, Thunersee.

Für Winterkurtort gesucht tüchtige, sprachenkundige
Office-Gouvernante
Sich zu melden mit Lohnanspr., Photo u. Zeugnisausschnitten unter Chiffre H A 2190 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Ascona
Neubau, als „Hotel meuble“ oder HOTEL-Pension, mit grossen Parterre-Räumen, 15 Südzimmern, alle m. Balkon, günstig zu vermieten. Anfragen u. Chiffre Z.U. 1841 bef. Rudolf Mosse A.G. Zürich.

Taxi-Chauffeure!
Mein prächtiger Studebaker-Wagen, 7-Platzer, wenig gefahren, würde Ihnen bei grossen Ausmietungen sehr gute Geschäfte einbringen. Schreiben Sie mir an: Case Gare 13179, Lausanne.

On cherche
Hôtelier expérimenté avec 100 000 frs. suisses
comme Associé dans une maison de repos avec cure de régime et des traitements naturels. Maison neuve, confort mod., situation splendide. Riviera italienne Ligurien. Saison 1er oct. au 15 mai. Offres sous chiffre E H 2177 à la Revue Suisse des Hôtels à Bâle 2.

Erfahrene, zuverlässige
Hilfs-Gouvernante
mit guten Sprachkenntnissen, nicht unter 30 J.
gesucht
Nur bestempelte Bewerberinnen wollen sich melden mit Lohnangebu u. Photographie unter Chiffre VD 2191 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Zu verkaufen
Restaurations-Kohlenherd
mit eingebautem Gas-herd. Der Herd ist in bestem Zustand und wird bill. abgegeben. Ausk. erteilt A. Itten, dipl. Architekt, Bahnhofstrasse 6, Thun.

V. durchaus fachkundigem Hotelier wird kleineres, gut eingerichtetes
Hotel-Restaurant od. nur Restaurant zu kaufen event. zu mieten gesucht.
Lage: Luzern, Zürich, Lugano bevorzugt. Off. erb. unter Chiffre EN 2181 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Zu vermieten in der Nähe von Lugano möbliertes
Restaurant m. Pension
Aussicht auf See und Gebirge. Offerten an J.H. 1326. Schweizer - Annen, Lugano.

Abdeckbarer Landaulet
Neuer Wagen, prächt. Karosserie Ganglof, auf Chassis Studebaker, Präsident 8 Cyl. Würde sich speziell für Chauffeur-Unternehmen od. Hotel z. Ausmieten eignen. Offert an Case Gare, 13179, Lausanne.

Zu verkaufen
Hotel-Pension
mit 45 Betten und grossem, gangbarem Restaurant in St. Moritz (Graubünden)
Jahresbetrieb.
Tüchtige, kapitalkräftige Fachleute, die eine Anzahlung von Fr. 70,000 leisten können, belieben Ihre Offerten unter Chiffre HL 2229 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2, zu richten.

Mr. R. A. Williams, Gradué de l'Université de Cambridge, Dancourt, FOLKESTONE, Angleters, re-çoit dans son home un nombre limité de jeunes gens qui désirent apprendre à fond et rapidement
la langue anglaise
Situation idéale. Sports, bains de mer, excursions. Recommandé chaleureusement par des hôteliers suisses. 1 1/2 heure du continent.

Tüchtige Geschäftstwe in den 40er Jahren, flotte, hübsche Erscheinung, deutsch, franz. und englisch sprechend, im Hotelfach durch, mit hübschem Töchterchen, wünscht
BEKANNTSCHAFT
mit ebensolchem gesunden Herrn ohne Anhang, der ihr im Geschäft eine tücht. Stütze sein könnte. Off. unter Chiffre Ce 6278 Y an Postfach 706 Bern.

Älterer Chef
i. Hotelfach erfahren, ersten Charakters, könnte durch Bekanntschaft mit Fräulein Mitte 40er Jahren schönes Heim finden. Betreffender muss Schweizer sein u. auch Italienisch in Wort u. Schrift beherrschen. Offerten unter Chiffre FE 2205 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

PUNCHES, FIZZES, COCKTAILS, LIQUEURS, COBBLERS, WHISKIES
BÜCHECKER & CO. LUZERN
MIXED-DRINKS + BÜCHECKER-GLÄSER = EIN HOCHGENUSS

La place de DIRECTEUR du Grand Hôtel Palace Locarno est libre
S'annoncer jusqu'au 10 août au Conseil d'Administration. Préférence sera donnée à un marié. Inutile se présenter sans références de tout premier ordre. Entrée 15 septembre 1930.

Dame de buffet
con. service, allem., ital. ou allem., franc., âge 25 à 35 ans, pour Tessin, pl. à l'an. Faire offres avec réf. cop. certif. et photo. S'adr. Case postale 174, Bellinzona.

Gesucht wird eine
Kellnerlehrstelle
für 16 jähr. Jungen. Schulzeugn. m. Photo steht zu Diensten. Offerten nimmt entgegen Frau Spitt, Hiltzbergstr. 12, Luzern.

Tüchtiger
Pâtissier
Berufs-Fachmann, sucht Jahres- od. Saisonstelle. Offerten erbeten an C. M. Pâtissier, Bruggen 28, St. Gallen.

Gesucht auf Herbst 1930
Führung od. Übernahme
gutgeh. kleinerer Pension oder Restaurant von Fräulein. Gefl. Off. unter Chiffre H Y 2215 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

KÜCHENCHEF
im Hotel und Restaurant bewandert, mit eigenem Sommergeschäft, sucht für den Winter (weil zu wenig Beschäftigung), ev. fürs ganze Jahr, führenden Vertrauensposten als Gérant für Restaurant, Hotel, Ferienheim od. wirtschaftl. Leiter eines Sanatoriums. Event. auch Waren- und Personenkontrolleur. Offert. erb. unter Chiffre AA 2178 an die Hotel-Revue, Basel 2.

Engl. Privat-Institut nimmt
STUDENTEN
zur Erlernung der Sprache auf. Bestens empfohlen von früheren Schülern. Nur 4 Personen pro Kurs. Schul-u. Pensionspreis £ 10 mon. Bestelle jetzt für September. Mrs. Bremridge, 66, Mortimer Street, Herne Bay, Kent, Engl.

Hero Himbeersirup Lenzburg
als beste Qualität seit Jahrzehnten bekannt
garantiert naturrein, nur aus Saft erster Pressung aus eigenen Beerenpflanzungen
hocharomatisch — sehr ausgiebig
auch
Lenzburger Citronensirup
ist von hochfeiner Qualität

National-Kassen (OCC.)
verkauft mit aller Garantie Reparaturen schnell u. zuverlässig. Eigene Papierschnelderei für Kassenrollen. Retournahme der Holzkerne bei Rollenbestellung. M. SING, Klostergasse 15, Zürich. Telefon Limmat 4512.

DIREKTOR
tüchtige erste Kraft, anfangs 40er Jahre, verheiratet, mit prima in- u. ausländischen Verbindungen
sucht selbständige Leitung
eines grösseren erstklassigen Hauses. Beste Ref. Gefl. Zuschriften an Postfach No. 78, Luzern.

2. Concierge
mit mehrjähriger Schulbildung, Deutsch, Französisch, Englisch und Italienisch in Wort und Schrift, 20 Jahre alt, gute Erziehung, Grösse 1,80 m, sucht für sofort oder später Anstellung in erstklass. Hotel. Gefl. Offerten unter Chiffre ER 2222 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Sekretärin-Kassierin
selbständig, mit Reception, Buchhaltung und Kassa bestens vertraut, Deutsch, Französisch, Englisch und Italienisch in Wort und Schrift,
sucht Stelle
per 1. Okt. od. später. Prima Liefer. Würde auch im Winter ins Ausland in Hotel gehen. Gefl. Off. unter Chiffre E. T. 2221 an die Hotel-Revue, Basel 2.

Tennislehrer
(Trainer) erstklassiges Lehrtalent
sucht für Sommersaison Engagement
bei grösserem Hotel. Gute Referenzen. Gefl. Off. unter Chiffre AY 2223 an die Hotel-Revue, Basel 2.

Gesucht per 1. September
II. Kaffeeköchin
in Grossrestaurant nach Zürich. Offerten unter Beilage von Zeugnisausschnitten und Photographie erbeten unter Chiffre U G 2227 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

Suche für meinen Küchenchef Engagement
für Herbst- und Frühjahrsaison.
Hotel Engadinerhof, Pontresina.

Jg. Deutscher, gelernter Koch, spricht englisch, sucht per sofort Stelle als
Volontaire
in Hotel-Restaurant der franz. Schweiz. Angeb. gefl. an Walter H. Betge, Tannenhof, Dürrenast, bei Thun.

Spezialistin für Fusspflege
sehr tüchtig, erfahren, mehrfach diplomiert, 14 jährige Praxis, sprachenkundig, gut präsentierend, sucht für die Sommermonate Anstellung in erstklassigem Hotel, Kur- od. Bade-Etablissement. Gefl. Offerten unter Chiffre A M 2206 an die Schweizer Hotel-Revue, Basel 2.

SCHLAGRAHM in bekannter Qualität liefern
Gebr. Burger, Rahmmolkereien, Gisikon